UIS/E/2011A

Montreal, enero de 2011

Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura

INSTITUTO de ESTADÍSTICA de la UNESCO

País: _____

CUESTIONARIO SOBRE ESTADÍSTICAS DE EDUCACIÓN
Preescolar, primaria, primer y segundo ciclo de la educación secundaria, y educación post-secundaria no terciaria

Año escolar terminado en 2010

1. Por favor envíe el cuestionario debidamente cumplimentado antes del **29 de abril de 2011**. Para enviar el cuestionario en formato electrónico directamente al Instituto de Estadística de la UNESCO (UIS), por favor presione el botón **[Enviar]** al final del cuestionario o envíelo por e-mail a: **survey@uis.unesco.org**

2. Por favor tenga en cuenta que **Adobe Reader 8.0** o superior es requerido para completar este cuestionario. Usted puede descargarlo desde aquí: http://get.adobe.com/reader/

3. Las consultas sobre este cuestionario deberán dirigirse al UIS por correo electrónico: **survey@uis.unesco.org**; fax: (1 514) 343-5740; o por correo: P.O. Box 6128, Succ. Centre-ville, Montreal, Quebec, H3C 3J7, Canada

4. Por favor no deje celdas en blanco. Los siguientes códigos deben de ser utilizados cuando no existan cifras disponibles:

   a = no se aplica
   m = datos no disponibles
   n = cifra nula (valor 0) o insignificante
   x = datos incluidos en otra celda (debe indicarse con un comentario)

   Para cifras provisionales o estimadas, rogamos utilizar el asterisco (*).

5. **Sírvase consultar el *Manual de Instrucción para el llenado de los Cuestionarios sobre Estadísticas de Educación* y el *Manual de Carga de Datos* antes de completar los cuadros.**

Sírvase indicar el nombre y la dirección del encargado de completar el cuestionario.

☐ Apellido:	_____			Nombre:	_____			
Tipo de cargo:	_____							
Departamento, división o sector:	_____							
Organización:	_____							
Dirección postal:	_____			Ciudad:	_____			
País:	_____			Código postal:	_____			
Teléfono:	prefijo de país:	_____	prefijo regional:	_____	número:	_____	interno:	_____
Fax:	prefijo de país:	_____	prefijo regional:	_____	número:	_____		
Móvil:	prefijo de país:	_____	prefijo regional:	_____	número:	_____		
Correo electrónico:	_____			Sitio web:	_____			

Nota:
El acopio de datos necesarios para la elaboración de la mayoría de indicadores de la Educación Para Todos (EPT) forma parte del acopio estadístico del Instituto de Estadística de la UNESCO.

Para fines de consulta solamente

INFORMACIÓN SOBRE EL SISTEMA EDUCATIVO

Cuadro 1:

a) Período de referencia/Año lectivo o escolar

Este cuestionario tiene como objetivo recolectar los datos del año lectivo o escolar que finaliza en 2010. Para los países en los cuales el año lectivo se divide entre dos años calendario, el año lectivo 2009/2010 debería ser usado; en caso contrario por favor suministrar datos para el período escolar que corresponde al año 2010.

Con el propósito de mejorar la oportunidad y puntualidad de los datos internacionales de educación, se invita a los países a enviar datos para un período de referencia más reciente, si es que están disponibles (por ejemplo 2010/2011).

Si no hay datos disponibles para el año de referencia solicitado, por favor provea la información más reciente disponible.

1.1 Por favor, indique el período de referencia para los datos de matrícula, docentes y establecimientos (Cuadros 2.1, 2.2, 2.3, 3, 4, 5, 6, 7 y 8):

El año lectivo comenzó en _____ 20_____ (*campo obligatorio)

y finalizó en _____ 20_____ (*campo obligatorio)

(Por favor excluya el período de vacaciones que precedió al inicio del año lectivo.)

1.2 Por favor, indique el período de referencia para los datos de graduados (Cuadro 9):

El año lectivo comenzó en _____ 20_____

Si lo considera relevante, por favor provea cualquier comentario sobre el año lectivo o los datos que permita realizar una mejor interpretación de la información:

b) Estructura del sistema educativo nacional

Toda la información brindada en este cuestionario tiene que ser presentada de acuerdo a la Clasificación Internacional Normalizada de la Educación (CINE).

1.3 La información sobre el sistema educativo de su país y cómo éste se adapta a los criterios de la CINE fue recolectada por el UIS en el *Cuestionario sobre los Programas Educativos Nacionales* en 2007 y 2008 (UIS/ISCED/2007 y UIS/ISCED/2008). Los países que respondieron este cuestionario pueden encontrar los correspondientes mapas CINE de sus sistemas educativos nacionales en el sitio web del UIS: http://www.uis.unesco.org/publications/iscedmaps.

Si su país no envió el cuestionario mencionado, por favor complete la versión 2008 del formulario (UIS/ISCED/2008), que puede descargarse desde el siguiente sitio: http://survey.uis.unesco.org.

Si hubo algún cambio en el sistema educativo de su país luego del último envío del cuestionario, por ejemplo modificaciones en la edad teórica de ingreso y/o en la duración de algún programa educativo del nivel preescolar, primario, secundario o post-secundario no terciario; por favor solicitamos informar el cambio directamente en el *Cuestionario sobre los Programas Educativos Nacionales* (UIS/ISCED/2008).

Por favor provea cualquier comentario adicional que considere necesario:

Para fines de consulta solamente

1.4 ¿Corresponden a la CINE los datos reportados en este cuestionario? ○ Sí ○ No

Si la respuesta a la Pregunta 1.4 es **no**, por favor contacte al UIS en la siguiente dirección: survey@uis.unesco.org.

c) Fecha de referencia para informar la edad de los alumnos

El inicio del año escolar debería ser utilizado como la fecha de referencia para informar la edad de los alumnos.

1.5 Por favor, indique la fecha de referencia para los datos por edad (Cuadros 3, 4, 5, 6, 7 y 8):

La fecha de referencia para los datos por edad es _____ 20__

Por favor provea cualquier comentario adicional que considere necesario:

d) Educación obligatoria

1.6 Por favor, seleccione la opción apropiada y complete la información requerida.

☐ La educación obligatoria se define por la edad:

La educación obligatoria dura _____ años, desde la edad de _____ hasta la edad de ____

☐ La educación obligatoria se define por grados:

La educación obligatoria cubre los siguientes grados: _____

☐ No existe definición nacional para la educacion obligatoria.

e) Estadísticas nacionales

1.7 ¿Su país publica estadísticas educativas a nivel nacional? ○ Sí ○ No

Si la respuesta a la Pregunta 1.7 es **sí**:

¿Es posible acceder en línea a la base de datos/publicación?

Si **sí**, por favor provea la dirección electrónica: http:// _____

Si **no**, por favor envíenos la publicación por correo electrónico a survey@uis.unesco.org o envíenos por favor una copia impresa a la dirección postal mencionada anteriormente.

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN PREESCOLAR, PRIMARIA, SECUNDARIA Y POST-SECUNDARIA NO TERCIARIA

Establecimientos públicos solamente (niveles 0, 1, 2, 3 y 4 de la CINE 97)

Cuadro 2.1:

Alumnos, personal docente y establecimientos por nivel educativo

		Nivel de la CINE 97	0	1	2			3			4		
		Tipo de programa	Preescolar	Primario (o primer ciclo de educación básica)	Primer ciclo de educación secundaria (o segundo ciclo de educación básica)			Segundo ciclo de educación secundaria			Educación post-secundaria no terciaria		
		Orientación del programa	Todos los programas	Todos los programas	Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:	
						General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica
Alumnos matriculados		Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Personal docente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	Número de docentes en equivalente de jornada completa	Ambos sexos											
Personal docente certificado solamente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Número de establecimientos (proporcionando educación en esos niveles)													

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN PREESCOLAR, PRIMARIA, SECUNDARIA Y POST-SECUNDARIA NO TERCIARIA

Establecimientos privados solamente (niveles 0, 1, 2, 3 y 4 de la CINE 97)

Cuadro 2.2:

Alumnos, personal docente y establecimientos por nivel educativo

		Nivel de la CINE 97	0	1	2			3			4		
		Tipo de programa	Preescolar	Primario (o primer ciclo de educación básica)	Primer ciclo de educación secundaria (o segundo ciclo de educación básica)			Segundo ciclo de educación secundaria			Educación post-secundaria no terciaria		
		Orientación del programa	Todos los programas	Todos los programas	Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:	
						General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica
Alumnos matriculados		Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Personal docente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	Número de docentes en equivalente de jornada completa	Ambos sexos											
Personal docente certificado solamente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Número de establecimientos (proporcionando educación en esos niveles)													

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN PREESCOLAR, PRIMARIA, SECUNDARIA Y POST-SECUNDARIA NO TERCIARIA

Todos los establecimientos (públicos y privados) (niveles 0, 1, 2, 3 y 4 de la CINE 97)

Cuadro 2.3:

Alumnos, personal docente y establecimientos por nivel educativo

		Nivel de la CINE 97	0	1	2			3			4		
		Tipo de programa	Preescolar	Primario (o primer ciclo de educación básica)	Primer ciclo de educación secundaria (o segundo ciclo de educación básica)			Segundo ciclo de educación secundaria			Educación post-secundaria no terciaria		
		Orientación del programa	Todos los programas	Todos los programas	Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:		Todos los programas	de los cuales:	
						General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica		General	Vocacional y técnica
Alumnos matriculados		Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Personal docente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	Número de docentes en equivalente de jornada completa	Ambos sexos											
Personal docente certificado solamente	De jornada completa y parcial	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
	De jornada parcial solamente	Ambos sexos											
		Sexo femenino											
Número de establecimientos (proporcionando educación en esos niveles)													

Para fines de consulta solamente

Cuadro 3:

Matrícula por edad (educación pública y privada)

Sírvase indicar el número total de niños matriculados en los programas de educación preescolar u otros programas de desarrollo de la primera infancia que posean una estructura organizada y que propongan un conjunto de actividades de aprendizaje ya sea en establecimientos formales (preescolares) o como parte integrante de programas de desarrollo no formal.

Sírvase consultar al Manual de Instrucciones para mayor información.

Edad	Niños matriculados			
	Programas de educación preescolar		Otros programas de desarrollo de la primera infancia	
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<3				
3				
4				
5				
6				
7				
>7				
Edad sin especificar				
TOTAL				
de los cuales, los niños matriculados en:				
Establecimientos públicos				
Establecimientos privados				

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN PRIMARIA (nivel 1 de la CINE 97)

Cuadro 4:

Nuevos ingresos al 1er grado de estudios por edad y experiencia anterior (pública y privada)

Edad	Alumnos matriculados			
	Nuevos ingresos al 1er grado de la educación primaria		de los cuales recibieron alguna educación preescolar o asistieron a otros programas de desarrollo de la primera infancia	
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<5				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				
>15				
Edad sin especificar				
TOTAL				
de los cuales, los alumnos matriculados en:				
Establecimientos públicos				
Establecimientos privados				

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN PRIMARIA (nivel 1 de la CINE 97)

Cuadro 5:

Matrícula por edad y grado de estudios (educación pública y privada)

Edad	ALUMNOS MATRICULADOS DE JORNADA COMPLETA Y PARCIAL																		TOTAL de alumnos matriculados De jornada parcial solamente	
	1er GRADO		2° GRADO		3er GRADO		4° GRADO		5° GRADO		6° GRADO		7° GRADO		GRADO NO ESPECIFICADO		TOTAL			
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<5																				
5																				
6																				
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				
21																				
22																				
23																				
24																				
>24																				
Edad sin especificar																				
TOTAL																				
de los cuales:																				
Repetidores																				

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN SECUNDARIA (niveles 2 y 3 de la CINE 97)

Educación general

Cuadro 6:

Matrícula por edad y grado de estudios (educación pública y privada)

Edad	ALUMNOS MATRICULADOS DE JORNADA COMPLETA Y PARCIAL																				TOTAL de alumnos matriculados De jornada parcial solamente	
	1er GRADO		2° GRADO		3er GRADO		4° GRADO		5° GRADO		6° GRADO		7° GRADO		8° GRADO		9° GRADO		10° GRADO		TOTAL			
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<10																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
>24																								
Edad sin especificar																								
TOTAL																								

de los cuales:

Repetidores																								

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN SECUNDARIA (niveles 2 y 3 de la CINE 97)

Educación vocacional y técnica

Cuadro 7:

Matrícula por edad y grado de estudios (educación pública y privada)

Edad	ALUMNOS MATRICULADOS DE JORNADA COMPLETA Y PARCIAL										ALUMNOS MATRICULADOS DE JORNADA PARCIAL solamente en el nivel secundario vocacional y técnico (niveles 2 y 3 de la CINE 97)	
	PRIMER CICLO SECUNDARIO VOCACIONAL Y TÉCNICO (nivel 2 de la CINE 97)				SEGUNDO CICLO SECUNDARIO VOCATIONAL Y TÉCNICO (nivel 3 de la CINE 97)				TOTAL de alumnos matriculados en el nivel secundario vocacional y técnico (niveles 2 y 3 de la CINE 97)			
	TOTAL de alumnos matriculados		de los cuales nuevos ingresos en 1er año de estudios en la educación vocacional y técnica del 1er ciclo de la educación secundaria		TOTAL de alumnos matriculados		de los cuales nuevos ingresos en 1er año de estudios en la educación vocacional y técnica del 2° ciclo de la educación secundaria					
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<10												
10												
11												
12												
13												
14												
15												
16												
17												
18												
19												
20												
21												
22												
23												
24												
>24												
Edad sin especificar												
TOTAL												
de los cuales:												
Repetidores												

Para fines de consulta solamente

EDUCACIÓN POST-SECUNDARIA NO TERCIARIA (nivel 4 de la CINE 97)

Todos los programas (general y técnico/vocacional)

Cuadro 8:

Matrícula por edad (educación pública y privada)

Edad	De jornada completa y parcial		De jornada parcial solamente	
	Ambos sexos	Sexo femenino	Ambos sexos	Sexo femenino
<16				
16				
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				
25				
26				
27				
28				
29				
30-34				
35-39				
>39				
Edad sin especificar				
TOTAL				

Para fines de consulta solamente

PRIMARIA Y PRIMER CICLO DE SECUNDARIA (niveles 1 y 2 de la CINE 97)

Todos los establecimientos (públicos y privados)

Cuadro 9:

Graduados

		Nivel de la CINE 97	1	2		
		Tipo de programa	Primario (o primer ciclo de educación básica)	Primer ciclo de educación secundaria (o segundo ciclo de educación básica)		
		Orientación del programa	Todos los programas	Todos los programas	de los cuales: General	de los cuales: Vocacional y técnica
Establecimientos públicos solamente	Ambos sexos					
	Sexo femenino					
Establecimientos privados solamente	Ambos sexos					
	Sexo femenino					
TOTAL	Ambos sexos					
	Sexo femenino					

Si el período de referencia para los datos de graduados es diferente al período de referencia de los datos de matrícula, por favor indíquelo en el Cuadro 1, Pregunta 1.2.

Para enviar estos datos directamente al UIS, por favor pulse sobre el botón de abajo [**Enviar**]. Usted recibirá un correo electrónico de acuse de recibo de esta información. Si Usted no recibe esa confirmación por favor verifique la dirección de correo electrónico registrada en la información de contacto de su país suministrada en este cuestionario y pruebe nuevamente.

Enviar

Para fines de consulta solamente